

## Graphique 1: Objectifs stratégiques, secteurs d'activité et autres ministères fédéraux

Objectifs stratégiques	Secteurs d'activité	Autres ministères	
Prospérité et emploi	Développement du	ACDI	Patrimoine
	commerce international	Industrie	Travaux publics
		Finances	Revenu
	Politique économique et	Environnement	Transports
	commerciale	Immigration	Pêches et Océans
		Agriculture	Ressources naturelles
		Provinces	<u> </u>
Protection de notre	Sécurité et coopération	GRC	Solliciteur général
sécurité	internationales	Justice	Santé
		Immigration	Défense nationale
	Sécurité et renseignement Affaires indiennes et du Nord		gnement
			et du Nord
Projection des valeurs et	1	Provinces	Patrimoine
de la culture	Sécurité internationale et	ACDI	Environnement
canadiennes	coopération	Immigration	Développement des
			ressources humaines
Services de qualité	Développement du	Immigration	
	commerce international	Industrie	1
	Aide (consulaire) aux	Développement des ressources humaines	
ļ	Canadiens à l'étranger	Élections	
	Services de passeport		,
	Services ministériels		
	Services aux autres		
	ministères fédéraux		

(1-Les ministères du portefeuille et les principaux partenaires sont indiqués en caractères gras.)

Beaucoup des activités du ministère sont d'ores et déjà gérées horizontalement. L'un des exemples les plus manifestes est l'intégration d'activités dans un même secteur (ex.: les visites d'Équipe Canada sont regroupées dans le secteur d'activité du développement du commerce international). L'intégration de la mission à l'étranger est probablement l'exemple le plus probant de la gestion et de la coordination horizontales des affaires du ministère : elle permet d'unifier un certain nombre de fonctions du gouvernement du Canada (par exemple, le développement du commerce, les relations politiques et économiques, l'immigration, l'aide internationale et le tourisme) en une même structure de gestion et de proposer une image non fragmentée aux pays hôtes et aux Canadiens en voyage.

## 3.3.3.1 Les autres ministères fédéraux

Le ministère joue un rôle de premier plan, que l'Examen des programmes a permis de confirmer, pour que le Canada parle d'une même voix à la collectivité des nations concernant les questions

01-06-275/1/98